



FAGOR
Componentes de Automoción
Fagor Ederlan, S. Coop.

ALBARAN DE SALIDA / DELIVERY NOTE

Nº albarán : 80526854
Del. Note Nb: 2000
Fecha Exp : 01.09.2021
Fecha rec: Rec date :

Proveedor / Supplier
Código : 91000014
Dirección: Polígono Kataide
Población: Mondragon 20500
País : España

Transportista/Carrier Transport number: 303045
Razón social : LKW WALTER Internationale
Short name : 180209P765
Matricula : 7352LMM
Remolque : HROB2694
Remoc.plate : S01147215Z
Unidad transporte: : Transp. ind.p. carr.

Destino / To
Cliente : Magna PT S.p.A.
Dirección: Via dei Ciclamini, 4
Modugno Bari 70026
Italia
Planta :
Center : 253352
Puerta de descarga:
Unloading point :
Puesto de consumo : 14249
Point of consumption :

Referencia / Reference	Denominación / Description	Cantidad / Quantity		Unidad / Unit	Embalaje / Package Reference	Bultos / Box	Etiqueta / Label	Cam/Bui / Qty/box	Nº Pedido / Order Nb.	Rec. / Dec.	Observaciones / Comments
		Enviada / Delivered	Recibida / Received								
2510630003	C MECANISMOS 251063000	350		PZA	TBA-501494	014	17911314/17919573	25	550004306701		
<p>KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE</p> <p>Quantità dichiarata: 350 Quantità effettiva: 14 Tipo Imballaggio: <input checked="" type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> NO Quantità imballi: 1216 Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> NO Data controllo: 07/09/21 Firma: <i>[Signature]</i></p>											
<p>Peso neto total : 2.747,500 Total net weight:</p>										<p>Peso bruto total : 3.646,300 Total brut weight:</p>	

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (BA)
07 SET 2021
"Ricc."
verifica su quantità e quantità"

Observaciones / Comments :

A RILANCIARE PER RECEPCION
 TO FILL BY THE RECEIVER

El responsable de la entrega del residuo de envase o envase usado para su correcta gestión ambiental será el poseedor final designado BY ROMAN EDERLAN S. COOP.

Responsability for the correct environmental management of packaging residue or used packaging material falls with the final recipient.

Proveedor / Supplier: Fagor Ederlan S. Coop.
Recepcion / Receiver: *[Signature]*
Almacén / Warehouse: *[Signature]*
Transportista / Carrier: *[Signature]*

<p>1 Remetente (nombre, domicilio, país) Expéditeur (nom, adresse, pays) Sender (name, address, country)</p> <p>Fagor Ederlan Koop.E. Forrebaso Pasealekua 20540 - ESKORIATZA (Gipuzkoa) NIF. ESR 000000000</p>		<p>6 Transportista (nombre, domicilio, país, otras referencias) Transporteur (nom, adresse, pays, autres références) Carrier (name, address, country, other references)</p> <p>VITRAN SPEDITION, S.L. C.I.F: B-66936980 C/Juan Alegre, nº 8 44131 Vindel - TERUEL (España)</p>	
<p>2 Destinatario (nombre, domicilio, país) Destinataire (nom, adresse, pays) Consignee (name, address, country)</p> <p><i>M. C. ...</i></p>		<p>7 Transportistas sucesivos (transporteurs successifs) Successive carriers</p> <p>Nombre - Nom - Name Domicinio - Adresse - Address País - Pays - Country Fecha y aceptación Date and acceptance Firma y aceptación Signature and acceptance</p> <p>MARTUFI TRASPORTI s.r.l. Via dei Cinque Archi, snc - 04011 Aprilia (LT) Partita I.V.A./n. 02506640594 Isct. Albo n. LT 6205624V</p> <p><i>F. J. ...</i></p>	
<p>3 Entrega de la mercancía (Mise en charge de la marchandise) Delivery of the goods</p> <p>País - Pays - Country Fecha - Date Hora de llegada Time of arrival</p>		<p>8 Reservas y observaciones del transportista al momento de toma en carga de la mercancía Reserves et observations du transporteur lors de la prise en charge de la marchandise Carrier's reservations and observations on taking over of goods</p>	
<p>4 Entrega de la mercancía (Livraison de la marchandise) Delivery of the goods</p> <p>País - Pays - Country Horario de apertura de las instalaciones Hours of opening of the warehouse</p>		<p>9 Documentos entregados al transportista por el remitente Documents handed to the carrier by the sender</p>	
<p>5 Instrucciones del remitente Instructions of the shipper</p>		<p>10 Marcas y números Marks and numbers</p>	
<p>11 Número de bultos Number of packages</p>		<p>12 Clase de embalaje Mode of packaging</p>	
<p>13 Naturaleza de la mercancía Nature of the goods</p>		<p>14 Peso bruto en kg Gross weight in kg</p>	
<p>15 Volumen en m³ Volume in m³</p>		<p>16 Otros acuerdos entre el remitente y el transportista Special agreements between the sender and the carrier</p> <p><i>NO: 80526718</i> <i>80526854</i></p>	
<p>17 A pagar por el remitente To be paid by the sender</p> <p>Tarifa de transporte Freight charges Gastos accesorios Accessories charges Derechos de aduana Customs duties Otros gastos Other charges</p>		<p>18 Otras indicaciones útiles Other useful particulars</p>	
<p>19 Entrega contra reembolso Remboursement Return order</p>		<p>20 Este transporte queda sometido, pese a cualquier cláusula contraria, al Convenio regulador del Contrato de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR) This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for international Carriage of Goods by Road (CMR)</p>	
<p>21 Establecimiento Establishment</p>		<p>22 Firma y sello del remitente Signature and stamp of the sender</p> <p><i>R.M. Fagor Ederlan S. Coop</i></p>	
<p>23 Firma y sello del transportista Signature and stamp of the carrier</p> <p>VITRAN SPEDITION, S.L. C.I.F: B-66936980 C/Juan Alegre, nº 8 44131 Vindel - TERUEL (España)</p>		<p>24 Fecha de la mercancía Date of the goods</p> <p>KIEHN & MAGEL S.r.l. Via ... 07 SET 2021</p>	

0306861

MARTUFI TRASPORTI s.r.l.
Via dei Cinque Archi, snc - Aprilia (LT)
Partita I.V.A. n. 02506640594
Isct. Albo n. LT 6205624V

Reserva di
Verificare quantità e quantità